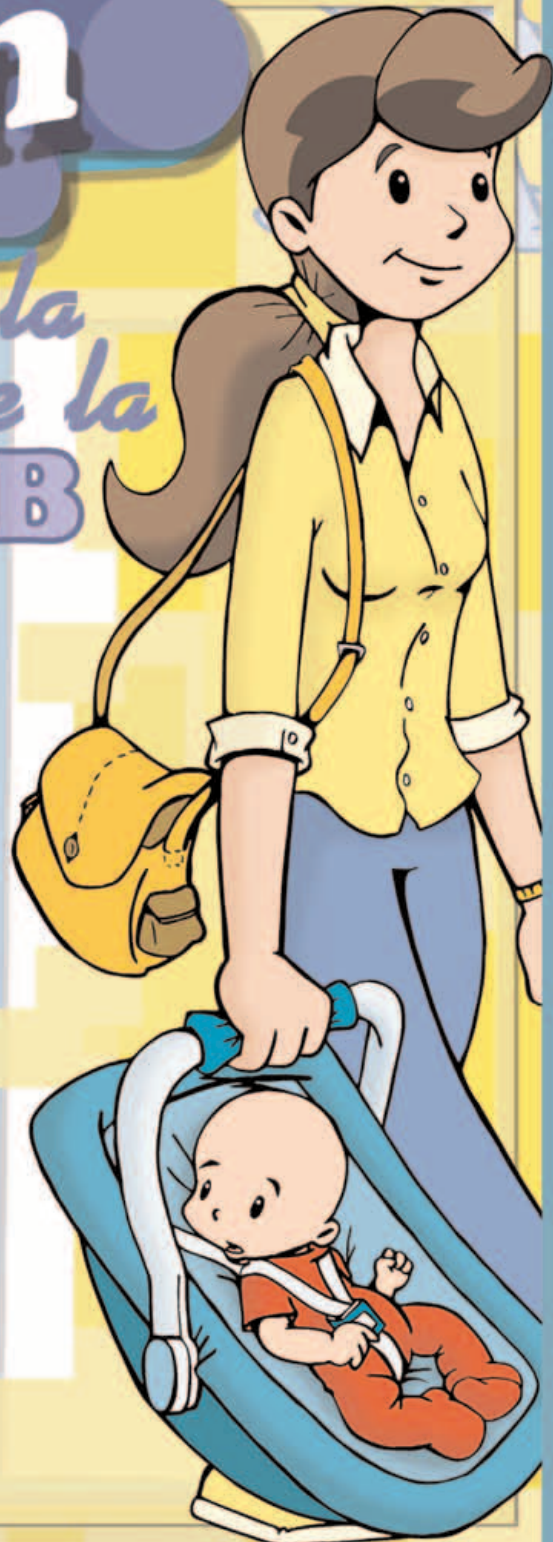


Pepín

y la Vacuna de la Hepatitis B



TEXAS TECH
UNIVERSITY
HEALTH SCIENCES CENTER
AT EL PASO



Pepín y la Vacuna de la Hepatitis B

¡Pepín,
como has
crecido!

Hoy
cumples un
mes...

...y vamos a
ir a ver a
tu pediatra.

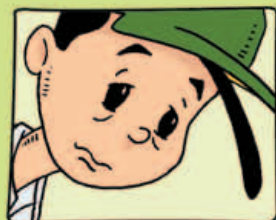
¿Pepe?

¿Estás bien?

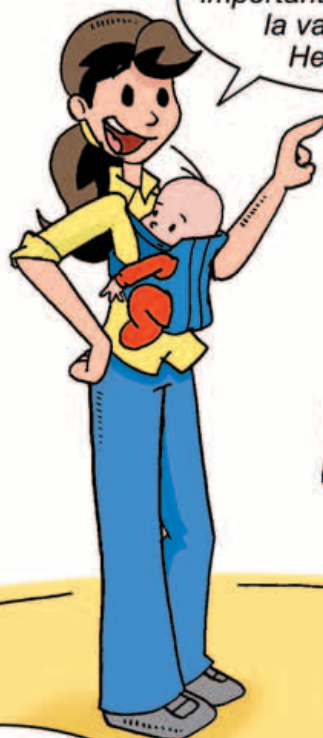
Tu papá
te cuidó ayer...



...por eso
está tan
cansado.



Pepe,
¿Sabes por qué es tan
importante darle a Pepín
la vacuna de la
Hepatitis B?



Tienes razón,
la vacuna protege
a los niños de terribles
enfermedades.



zzz



¿Sabes
cuáles
enfermedades?



**El virus de la Hepatitis B
puede producir
padecimientos agudos
de corta duración que
resultan en:**

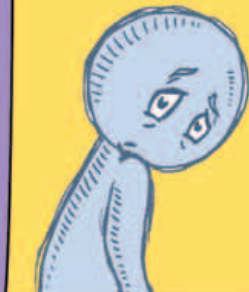
Diarrea y vómito.



Pérdida de apetito.



Cansancio.



***Ictericia
(piel u ojos amarillos).***



***Dolor muscular,
articular
y/o estomacal.***

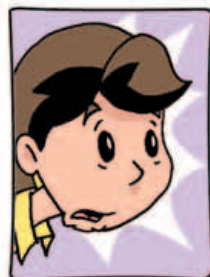




Pero en cuanto recibas la vacuna quedarás protegido.

Pepe, necesitamos irnos al médico.

ZZZ



Esta enfermedad también puede producir padecimientos de largo plazo, llamados crónicos, que causan:

Daño al hígado (cirrosis).

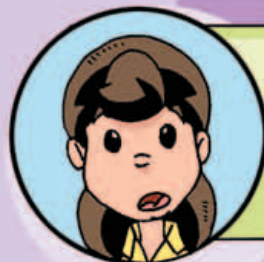


Cáncer del hígado y

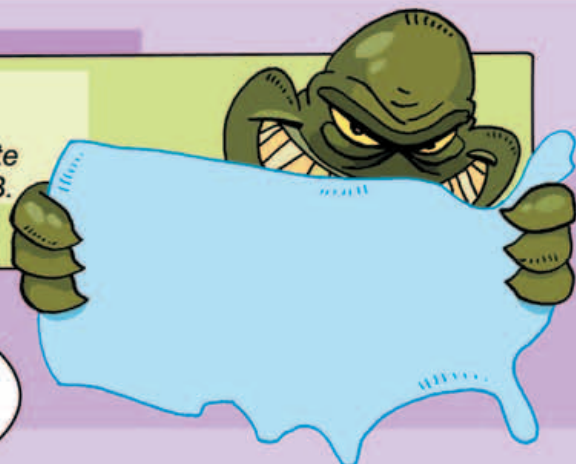


Muerte.

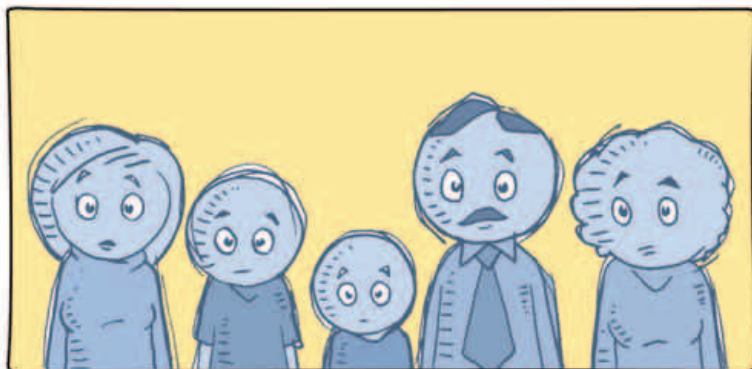




Casi 1,250,000 personas
en los Estados Unidos
están infectadas crónicamente
con el virus de la Hepatitis B.

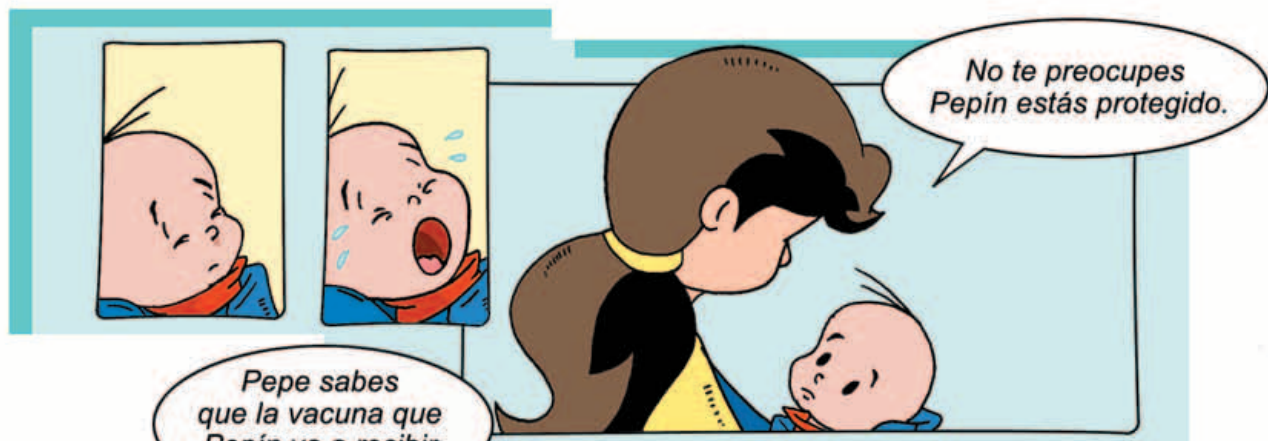


Cada año
aproximadamente 80,000
personas, generalmente adultos,
se infectan con el virus.



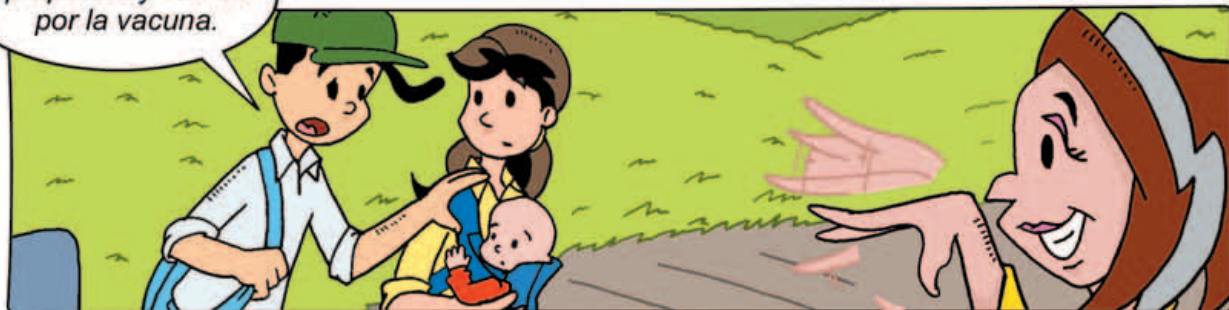
Más de 11,000 personas
requieren hospitalización
y entre 4,000 a 5,000 mueren de
Hepatitis B crónica.







Rápido,
prepárate y vamos
por la vacuna.



Le hablé a mi
amiga Megan para
que me acompañara
porque tú no
despertabas.

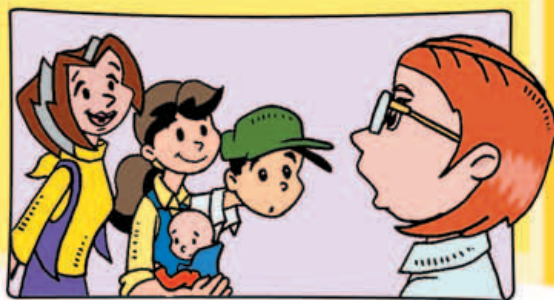


Podemos ir
todos juntos.



Me encantará
ir contigo, Pepín...
...Pepe y mi
gatito.





Quiero
saber más sobre
la vacuna.

El virus de la Hepatitis B
se contagia por contacto con la
sangre o fluidos corporales de
una persona infectada.

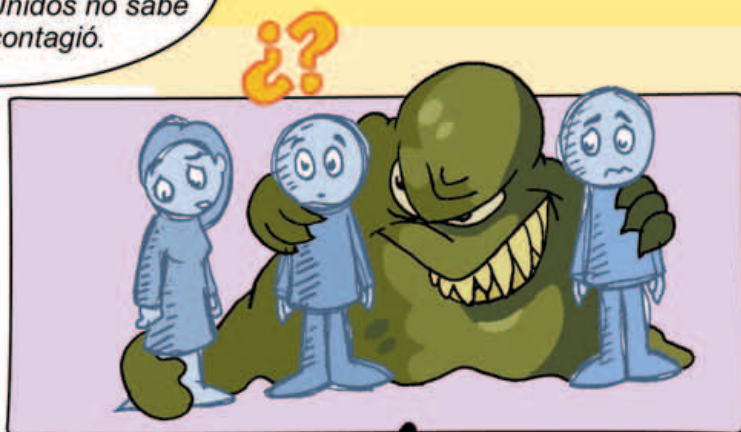
Una persona se
puede infectar teniendo
relación sexual sin protección,
con una persona
infectada o...

...compartiendo
agujas cuando se
inyecta drogas, o...

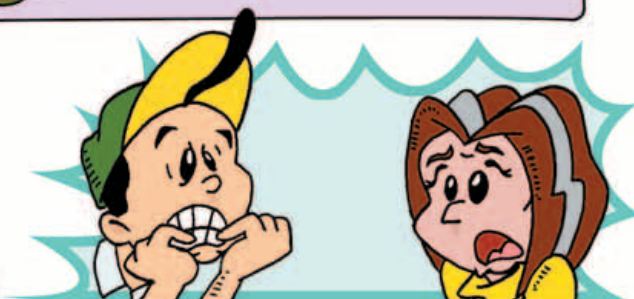
...cuando se
pica con una aguja con
residuos de sangre
contaminada.

También durante el
parto se puede pasar
el virus de la madre
a su bebé.

La tercera parte de la gente que está infectada con Hepatitis B en los Estados Unidos no sabe cómo se contagiò.



Todos los menores de 18 años de edad deberían recibir la vacuna, junto con cualquiera mayor de 18 años que está en riesgo.



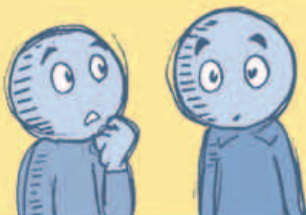
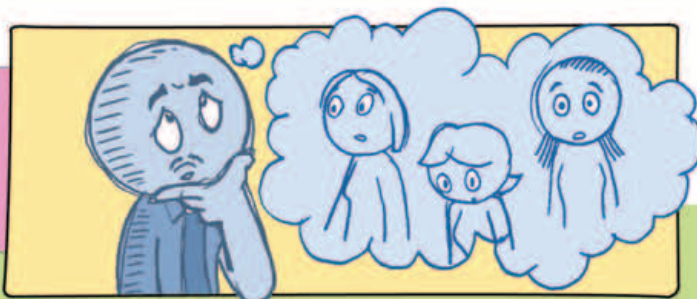
¿Debería vacunarme?



Los adultos que
están en riesgo son
los siguientes:



*Gente que tiene más
de una pareja sexual
en 6 meses.*



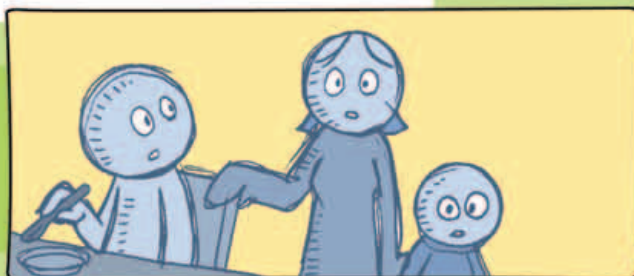
*Hombres que tienen sexo
con otros hombres.*

*Gente que tiene sexo
con gente infectada.*



*Gente que se
inyecta drogas
ilegales.*

Trabajadores de la salud y seguridad pública que puedan estar expuestos a sangre infectada o fluidos corporales.



Personas que comparten la casa con alguien que tiene Hepatitis B crónica.

Pacientes en hemodiálisis.



No caigo en ninguna de estas categorías.





¿Pepín
qué pasa?



Sólo necesitas
recibir tres dosis de la
vacuna de la Hepatitis B
de acuerdo a la
siguiente lista.

Si se pasa o se retrasa una dosis,
no es necesario iniciar de nuevo,
lo indicado es recibir la siguiente
dosis lo más rápido posible.

Vacuna de la Hepatitis B		¿Quién?		
		Neonatos		Niños mayores, adolescentes, o adultos
		Madre infectada	Madre que no está infectada	
¿Cuándo?	 Primera Dosis	Durante las primeras 12 horas de nacido 	Durante los primeros dos meses de edad 	En cualquier momento 
	 Segunda Dosis	1-2 meses de edad 	1-4 meses de edad (por lo menos un mes después de la primera dosis) 	1-2 meses después de la primera dosis
	 Tercera Dosis	6 meses de edad 	6-18 meses de edad 	4-6 meses después de la primera dosis

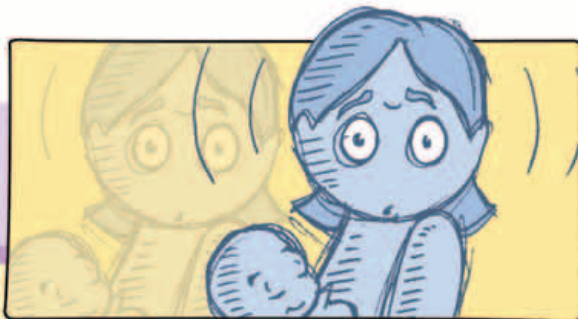


Primera Dosis

La primera dosis se debe aplicar:



Durante las primeras 12 horas del nacimiento a neonatos de madres que están infectadas con Hepatitis B.



En cualquier momento entre el nacimiento y los 2 meses de edad a neonatos cuyas madres no están infectadas y...

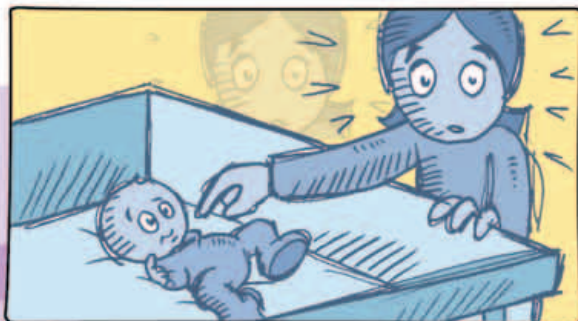
...en cualquier momento para niños mayores, adolescentes y adultos.





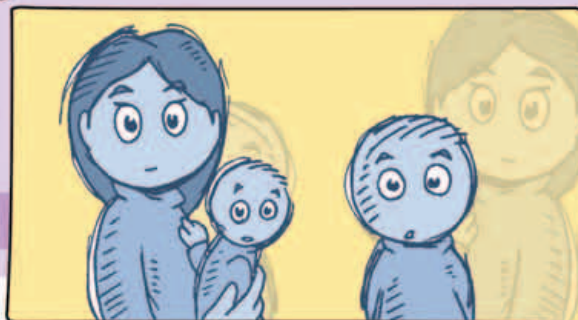
Segunda Dosis

Entre el primero y el segundo mes de edad a niños de madres infectadas con Hepatitis B.



Entre 1 y 4 meses de edad, pero por lo menos 1 mes después de la primera dosis, para niños de madres que no están infectadas.

Entre 1 y 2 meses después de la primera dosis para niños mayores, adolescentes y adultos.



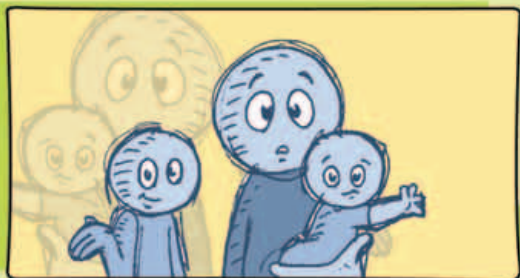
Tercera Dosis

La tercera dosis debe aplicarse:



A los 6 meses de edad a niños de madres infectadas con el virus de la Hepatitis B.

Entre los 6 y los 18 meses de edad para niños de madres que no están infectadas.

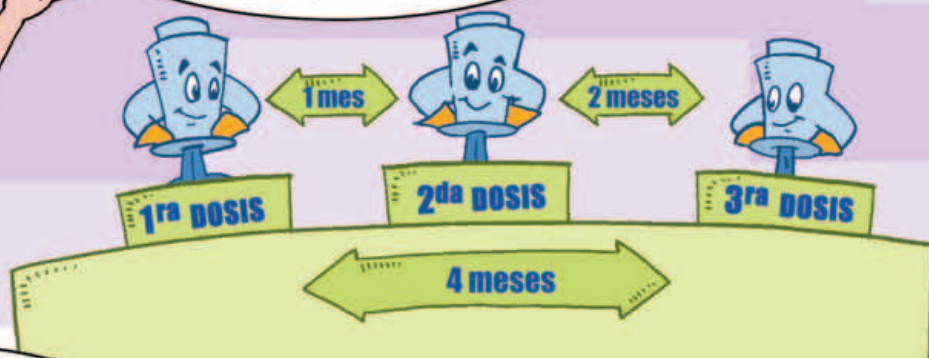


De 4 a 6 meses después de la primera dosis para niños mayores, adolescentes y adultos.

Recordemos que la segunda dosis debe de ser aplicada por lo menos un mes después de la primera dosis.



La tercera dosis debe de ser aplicada por lo menos 2 meses después de la segunda dosis y por lo menos 4 meses después de la primera.



La tercera dosis no debe ser aplicada a bebés menores de 6 meses...



...porque esto puede reducir la protección de largo plazo.

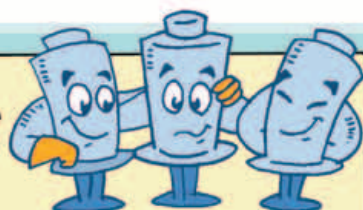


Adolescentes de 11 a 15 años de edad pueden necesitar sólo dos dosis de la vacuna de la Hepatitis B, con una separación de entre 4 a 6 meses.



Pregunte a su médico o servicio de salud para más detalles.

La vacuna de la Hepatitis B puede ser aplicada al mismo tiempo que otras vacunas.



Algunas personas no deberían recibir la vacuna de la Hepatitis B o deben esperar para recibirla e incluye a...



...gente cuya vida se haya puesto en peligro por una reacción alérgica a la levadura.

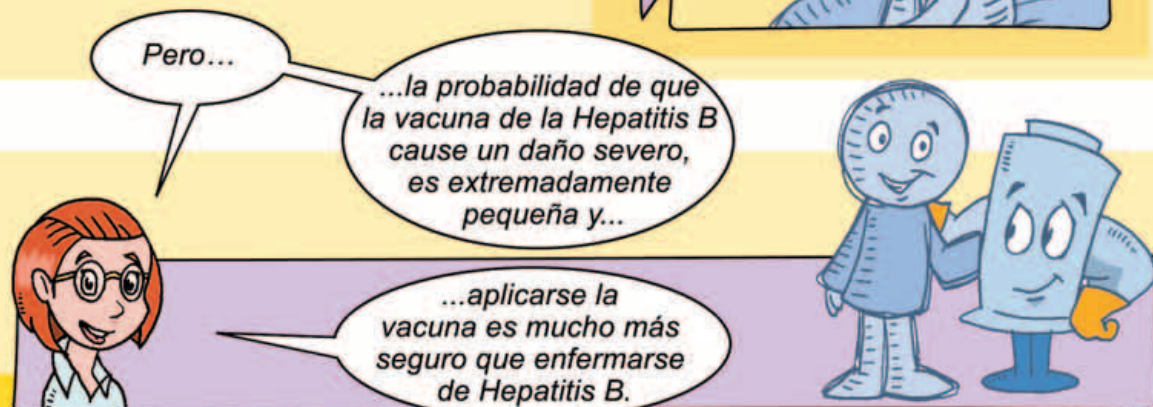
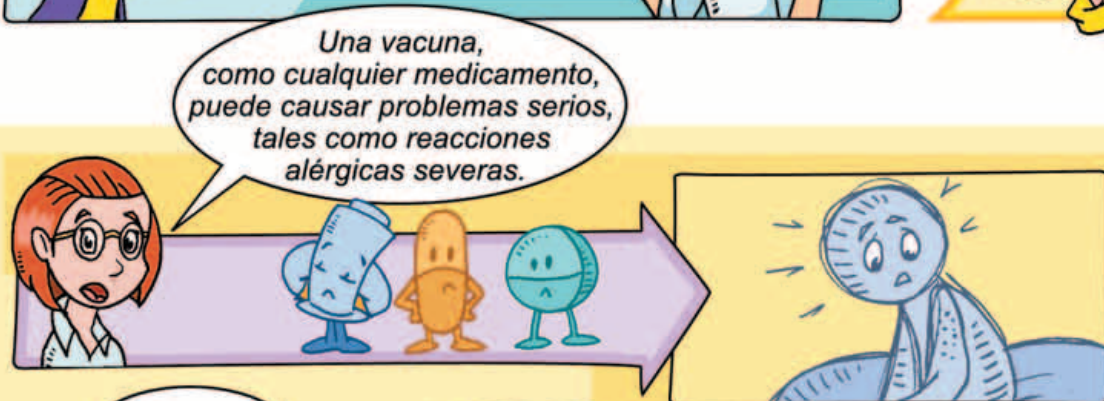
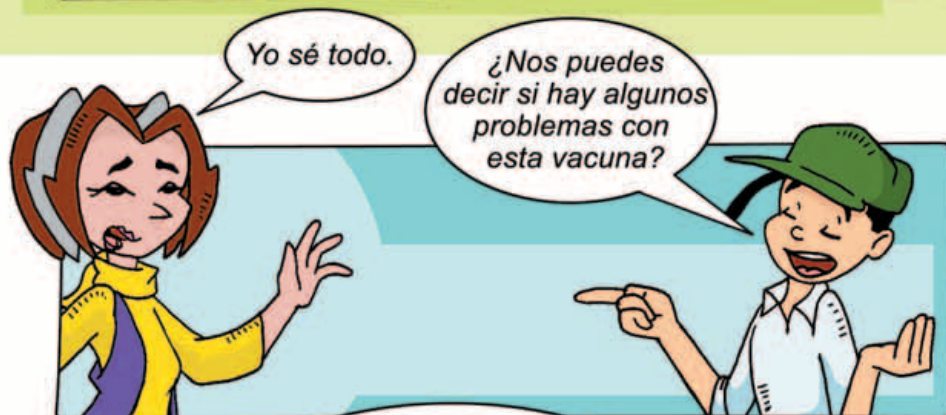


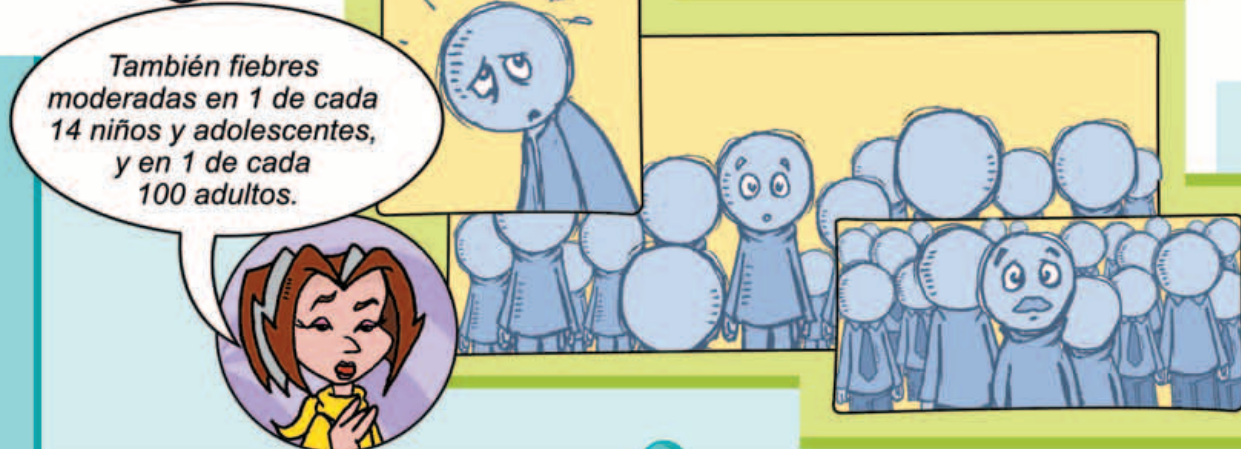
Tampoco deben recibirla quienes han tenido una reacción alérgica a una dosis previa de esta vacuna.



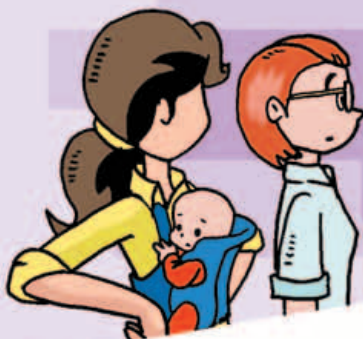
Personas que tienen una enfermedad moderada o severa al momento de recibir la vacuna de la Hepatitis B deben recuperarse antes de recibir la vacuna.



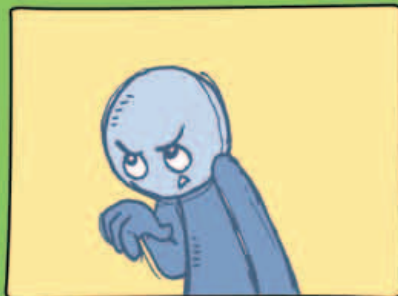
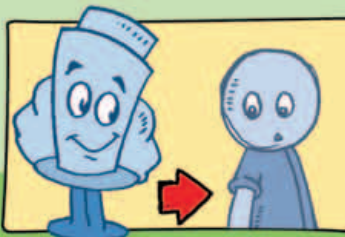




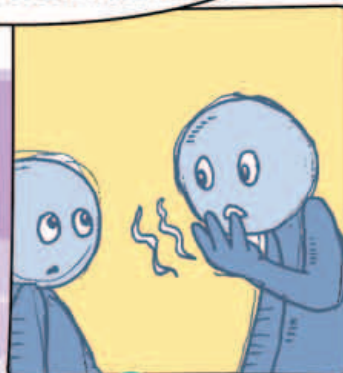
Los problemas severos son muy raros, de ocurrir se notarán entre unos minutos y varias horas después de recibir la inyección.



Entre los problemas serios se incluyen fiebre alta y/o cambios de comportamiento.



Las reacciones a cualquier vacuna son raras, los síntomas de una posible reacción alérgica pueden incluir...



...dificultad respiratoria, ronquera...



Silbido en el pecho.



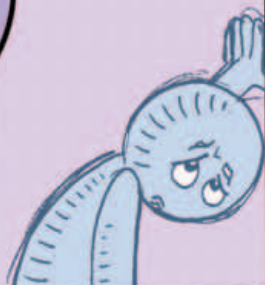
Ronchas.



Palidez.



Debilidad.



Aumento de palpitaciones del corazón o



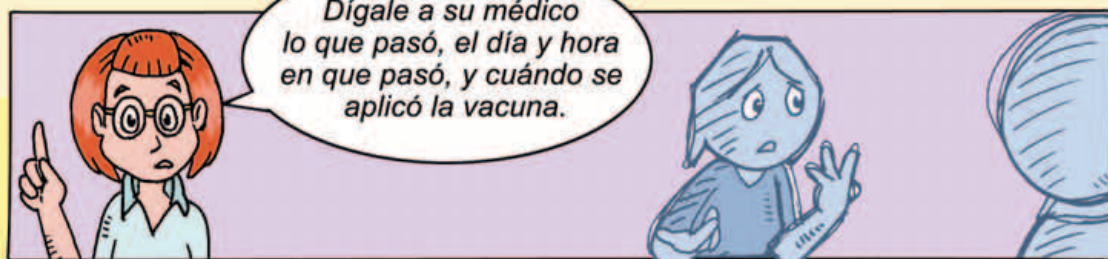
Mareos.



En caso de una reacción severa, llame a su doctor o lleve a la persona al médico de inmediato.

La posibilidad de estas reacciones es muy remota.





*Pídale a su doctor,
enfermera, o al departamento de salud
que llene una forma en el*

Sistema de Reportes de Eventos Adversos por Vacunación

también puede llamar al VAERS al

1-800-822-7967

o visitar la página web

www.vaers.org



En el remoto caso de
que usted o su niño tengan
una reacción severa a
la vacuna...

...existe un
programa federal creado
para ayudarle a pagar por los
cuidados de aquéllos que
hayan sido afectados.



Para detalles sobre el
**Programa Nacional de Compensación
por Lesiones por Vacunas**

llame al

1-800-338-2382

o visite la página

www.hrsa.gov/losplvicp



Director:

Dr. Gilbert Handal

Productora:

Dra. Marie A. Leiner

Guión:

Dr. Gilbert Handal

Adaptación:

Dra. Marie A. Leiner

Dra. Miriam Silva

Editor:

Dr. Carlos González H.

Coordinadora:

L.A.E. Carmen Ávila

Diseño Gráfico:

Lider L.D.G. Eleuterio Meza

L.D.G. Fabián Luna

L.D.G. Adrián Durán

Pepín *y la Vacuna* *de la* **Hepatitis B**



The production of these resources was supported by Grant Number U21/CCU624220-01 from the Centers for Disease Control and Prevention. Its contents are solely the responsibility of the authors and do not represent the official views of the CDC.